

KISBÍRÓ



XVI. évfolyam 8. szám

A KARTALI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

2006. augusztus

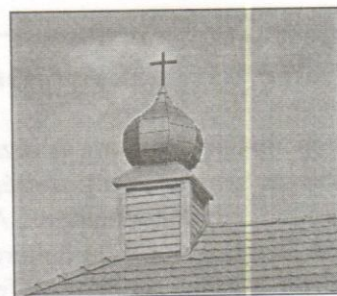
Újra lesz "Mária" iskola!



Néhány héttel korábban a megkezdődött a valamikori „Mária” iskola felújítása. A munkálatokra a Pest Megyei Önkormányzat pályázatán sikerült forrásokat nyernünk. A visszanemtérítendő támogatás mértéke 13 millió forint. A támogatás a beruházás közel felét fedezi, melyhez az önkormányzatnak további 13 millió forintot szükséges biztosítania. A pályázat után a kivitelező megkezdte a munkálatokat, amelynél külön öröm, hogy majd teljes mértékben kartali vállalkozók végzik a felújítási munkákat. A felújítás során lecserélik a tető héjazatát, új, modern hőszigetelt ablakokat építenek be, hőszigeteléssel látják el az épület falait, valamint minden vizesblokkot kicserélnek, felújítanak. Eme szükséges és mindenképpen elengedhetetlen munkálatok mellett a régi, eredeti állapotokat hűen

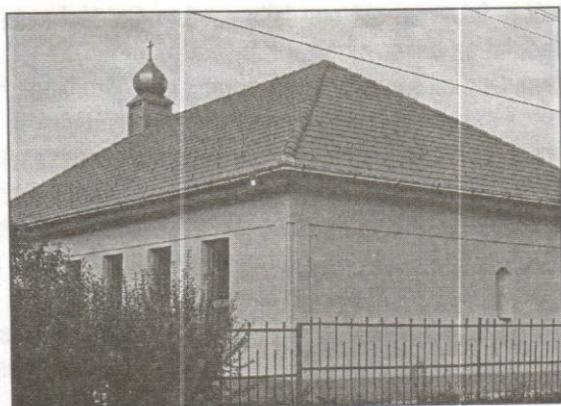
tükröző néhány apró részlet is újra emeli az épület küllemét. A polgármester úr kezdeményezésére az 50-es évek derekán befalazott kegyhely újra kialakításra kerül. Ebben a későbbiek során egy Szűz Mária szobor is elhelyezésre kerül. További, a régi idők emlékét felidéző részlet is újra kialakításra kerül. A tetőn ismét elhelyeztek egy gyönyörű harangtornyot, amely hű másolata a múlt századnak, és amely ismét karaktert ad az épületnek. A munkálatok befejezése után mindenképpen szeretnénk egy avató ünnepséget, melynek keretében szeretnénk felszentelni a mi „Mária” iskolánkat. Ennek időpontjáról időben értesíteni fogjuk tisztelt olvasóinkat.

Szerkesztőség



Tartalom

Újra lesz "Mária" iskola	1
Épül a sportcsarnok... ..	2
Megújult a sportpálya!	2
Ibolya utcai vízhálózat	2
Önkormányzati hírek	3
Kezdődő útfelújítások	3
Tisztelt Választópolgár!	4
A Szent Korona	5
Iskola hírei	6
Nyugdíjasok rovata	7
A Művelődési Ház életéből	8
Görögországban nyaraltak a kartaliak	8
Nyári táborainkról	9



Épül a sportcsarnok, megújul az iskola!

Ígéretünkhöz híven ismételten beszámolunk az iskola felső tagozatának felújításáról és a sportcsarnok építéséről.

A munkálatok továbbra is nagy elánal folynak. Kovács László polgármester úrral történt helyszíni bejárásunk során meggyőződhattunk róla, hogy legutóbbi beszámolónk óta nagy haladás történt. Az építkezésen a fővállalkozó mozgósította erőforrásait, és 40-60 fő részvételével folynak a munkálatokat. Időközben régi iskolai szárny folyosóinak hidegburkolása megtörtént. A régi tantermek festése is röviddel a befejezés előtt áll. A gépészet felújítása nagy részben elkészült, a radiátorok festése befejeződött. Folyik a vizesblokkok burkolása és a szerelvények elhelyezése is. Várhatóan a jövő héten megkezdődnek a tantermek melegburkolási munkálatai és a szükséges szerelvényezések is megtörténnek. A Progress B" 90 zRt. mindent elkövet a megállapodás szerinti, szeptember 10-i részátadás teljesítése érdekében, és azért hogy a diákok a lehető legkorábban birtokba vehessék a tantermeket.

A sportcsarnok és annak kiszolgáló létesítményei szeptember végéig elkészülnek. A sportpadló borítása és szerkezeti elemei hamarosan megérkeznek. A tető bádorgósa és a külső-belső nyílászárók folyamatos cseréje is folytatódik.

Megújult a sportpálya!

A sportpálya felújítása is lezárult. A felújításhoz a szükséges támogatást a kistérségi társuláson keresztül benyújtott pályázaton nyertük. A támogatás mértéke 7 millió forint, melyhez az önkormányzat vállalt további közel 8 millió forintot. A felújítás során a vizesblokkok, zuhanyzók teljes felújítása zajlott. Az öltözők, a szertár és kiszolgáló helyiségek generál felújítása is megtörtént.

A régi épület is megújult és ismét régi funkciójának megfelelően, öltözőként használhatják a sportolni vágyók. A régi lelátót is felújítottuk, újra betonoztuk és a balesetveszélyes részeket megszüntettük. A hátsó salakos pálya elektromos hálózata is bővítésre került. Ezáltal úgy a sportoláshoz, mint a rendezvényekhez nagyobb kapacitásokat tudunk biztosítani és a rendezvényeknél is lényegesen egyszerűbb lesz a rendezéshez szükséges villamos energia biztosítása.

Szerkesztőség

A bejárás során nagyon sok ismerős arccal találkoztunk, mivel ezen az építkezésen is nagyon sok kartali lakos dolgozik. Nagy örömről szolgál, hogy az építkezést megtekintő lakosok és az építésen résztvevő dolgozók egyaránt nagy elismeréssel beszélnek az épülő intézményről. Örülnek neki, és elismerik a polgármester és a képviselők törekvését a nagyobb sportcsarnokkal kapcsolatban. A bejárás során új impressziókat szereztünk az épület átalakulásáról és átélhettük egy új és innovatív oktatási - sportközpont kialakulását.

Fáradjanak ki és nézzék meg az épület átalakulását és kövessük együtt közösen egy új épületegyüttes születését.

Szerkesztőség

Ibolya utcai vízhálózat!

Az Ibolya utcai lakosok kérésének eleget téve két hónappal ezelőtt megkezdtuk az Ibolya utcának vízellátásához szükséges előkészítő munkálatokat. Ezek során elvégeztük a szükséges közterületek rendezésének munkálatait. Elkészültek a vázrajzok, melynek költségeit az önkormányzat magára vállalta. Megszületett a megállapodása a Galgamenti Víziközmű Kft-vel a vezeték fektetésével kapcsolatosan. Az építéshez szükséges anyagi forrásokat a Képviselő Testület korábbi döntése alapján biztosítja az önkormányzat. Tehát már majdnem mondhatnánk, hogy nem áll semmi a munkálatok elvégzése útjában.

Ez azonban sajnos nem így van. Minden fáradozás ellenére sajnos a munkálatokat nem tudjuk megkezdeni, mivel három érintett lakos nem járul hozzá az utca területének szükséges rendezéséhez. Sajnálatos módon a mai napig nem járultak hozzá az utca területéhez szükséges terület átadásához, így a vezeték fektetését és hálózatra kötését nem tudjuk megkezdeni.

Az ilyen és hasonló közművekkel és közterületekkel kapcsolatos lakosság és az önkormányzat közötti megállapodások mindenképpen elengedhetetlenek az előrelépéshez és fejlődéshez. Az önkormányzat és jómagam mindent elkövetünk a lakossági igények maradéktalan kielégítése érdekében. Ez azonban csak akkor lehetséges, ha a lakosság részéről is felismerhető egy fajta együttműködési szándék és jóindulat az önkormányzat iránt.

Kérem, Önöket fontolják meg, segítsenek, járuljanak hozzá az utca szélesítéséhez, és ezzel segítsék munkánkat. Támogassák az ott élők építési lehetőségeit, és segítsenek az ott építeni kívánó fiataloknak a mielőbbi beköltözéshez. Biztos vagyok benne, hogy mindenki számára előnyt jelent, ha az Ibolya utcában is kiépítjük a vízhálózatot, mellyel növeljük az ott lévő ingatlanok értékét.

Kovács László
polgármester

ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

Kartal Nagyközségi Önkormányzat Képviselő-testülete a **2006. augusztus 10-én** megtartott ülésén az október 1-jén tartandó önkormányzat választásokkal kapcsolatos tájékoztatást hallgatta meg, majd az írásbeli előterjesztés alapján megválasztotta a Helyi Választási Bizottság tagjait az alábbiak szerint:

- Dóra Józsefné Kartal, Deák F. u. 7.
- Rehorovszky Gáborné Kartal, Császár u. 33.
- Lipcsei Sándor Kartal, Iskola u. 2.
- Dr. Szőke Zsolt Kartal, Baross u. 211.
- Varga László Kartal, Ady E. u. 40.

A Választási Bizottság alakuló ülésén Rehorovszky Gábornét választotta meg a bizottság elnökének.

Az „Egyebek” napirendi pontok között tárgyalta a Képviselő-testület az égetési napok meghatározásával kapcsolatos napirendi pontot. Javaslat hangzott el arra, hogy az égetési napok számát heti egy napban állapítsa meg a Testület. A napirend megvitatása után a képviselő-testü-

let a jelenleg is érvényben lévő – hétfői és pénteki napok kijelölését határozta meg.

A napirendi pontok megtárgyalása után a Képviselő-testület a Polgármester beszámolóját hallgatta meg a községben folyamatban lévő beruházásokkal kapcsolatosan.

A Képviselő-testület a **2006. augusztus 14-i** ülésén a „Kartal, települési önkormányzati szilárd burkolatú közutak felújítási munkái” közbeszerzés tárgyában benyújtott ajánlatokról szóló tájékoztatást hallgatta meg. Az ajánlattételi határidő lejártáig négy cég váltotta ki a dokumentációt, az ajánlattételi határidőre három ajánlat érkezett. A Közbeszerzési Bizottság a beérkezett ajánlatokat elbírálta és tekintettel arra, hogy mindhárom ajánlatban megadott vállalkozói díj magasan meghaladja az Ajánlatkérőnél rendelkezésre álló fedezetet, Ajánlatkérő az ajánlatokat részletes bírálatra nem bocsátotta, hanem az eljárást a Kbt. 92. § c) pontjára hivatkozással eredménytelenné nyilvánította.

Kezdődő útfelújítások

Tájékoztatni szeretnénk a tisztelt lakosokat a tervezett útfelújításokkal kapcsolatban.

Önkormányzatunk pályázatot nyújtott be a Regionális Fejlesztési Tanácshoz. Pályázatunk sikeres lett és közel 40 millió forintos visszanemtérítendő támogatást nyertünk a belterületi útjaink felújításához. A pályázat önjelölt – 44 millió forintot – az önkormányzat biztosítja. Így a beruházás teljes bekerülési költsége 84 millió forint.

A felújítási munkálatok során tervezük a Császár utat, az Ady Endre utat, az Iskola utca, a Kinizsi utca, és a Köztársaság utca burkolatának felújítását, valamint az Orgona utca szilárd burkolattal történő ellátását.

Mint minden ehhez hasonló beruházásnál, a kivitelezést meg kell előznie egy közbeszerzési eljárásnak. Ezt a közbeszerzési eljárást megkezdtuk és az első forduló le is zárult. A három beérkezett ajánlat közül sajnos mindegyik érvénytelen volt és emiatt az első fordulót eredménytelenné kellett nyilvánítani.

Az eljárás újabb fordulójának meghirdetése folyamatban van, és bízunk benne, hogy a lehető legrövidebb időn belül megjelenik és ezt követően érvényes ajánlatok érkeznek be. Az eredményhirdetés után megkezdődhet majd a kivitelezés, és ennek keretében megújulnak az említett utak, kijavításra kerülnek a gáz és csatorna fektetés során keletkezett kátyúk, megoldódik a csapadékvíz útról tör-

tendő levezetése, és szilárd burkolat kerül a köves utakra.

Addig is szeretnénk szíves türelmüket kérni, mivel a közbeszerzési eljárás során a törvényi határidőket kötelezően tartani kell. Ez azt eredményezheti, hogy az eredményhirdetés és a munkálatok kezdése áttolódhat szeptember hónap második felére.

Kérjük szíves türelmüket és támogatásukat a munkálatok megkezdéséig. Amennyiben kérdésük van a felújításokkal kapcsolatban, forduljanak bizalommal a Polgármesteri Hivatalhoz vagy Kovács László polgármesterhez.

Szerkesztőség

Tisztelt Választópolgár!

2006. október 1-jén ismét települési önkormányzati képviselők, polgármesterek és megyei közgyűlési tagok választására kerül sor.

A települési önkormányzati képviselők jelölése és választása:

Jelöltet ajánlati a sárga színű ajánlószerzővel kitöltésével és a jelöltnek vagy megbízottjának történő átadásával lehet. Egy választópolgár csak egy jelöltet ajánlhat. Képviselőjelölt az lehet, akit a településen lakóhellyel rendelkező választópolgárok legalább 1%-a (46 fő) jelöltnek ajánlott.

A választást akkor lehet megtartani, ha legalább annyi jelölt van, amennyi a településen betölthető képviselői helyek száma (13 fő).

A települési önkormányzati képviselőket a település választópolgárai egy kislistás szavazólapon választják meg. Ön legfeljebb annyi jelöltre szavazhat, amennyi a településen megválasztható képviselők száma, de szavazata akkor is érvényes, ha a lehetségesnél kevesebb jelöltre szavaz. A szavazólapon a jelöltek neve ábécé sorrendben szerepel. A megválasztható képviselők száma a szavazólapon feltüntetésre kerül.

Képviselők azok a jelöltek lesznek, akik a legtöbb szavazatot kapták.

A polgármester jelölése és választása:

A polgármester-jelöltet ajánlani a rózsaszínű ajánlószerzővel kitöltésével, és a jelöltnek vagy megbízottjának történő átadásával lehet. Egy választópolgár csak

egy polgármester-jelöltet ajánlhat. Polgármesterjelölt az lehet, akit a településen lakóhellyel rendelkező választópolgárok legalább 3%-a (140 fő) jelöltnek ajánlott.

A szavazólapon valamennyi polgármester-jelölt neve ábécé sorrendben szerepel. Csak egy jelöltre lehet szavazni. Az lesz a település polgármestere, aki a jelöltek közül a legtöbb szavazatot kapta.

A megyei közgyűlés tagjainak jelölése és választása:

A megyei közgyűlés tagjait listán választják. Listát pártok, társadalmi szervezetek állíthatnak. A megye 10 000 vagy annál kevesebb lakosú települései egy választókerületet képeznek.

Listát ajánlani a fehér színű ajánlószerzővel kitöltésével, és a listát állító jelölő szervezet képviselőjének vagy megbízottjának történő átadásával lehet. Egy választópolgár csak egy listát ajánlhat. Az a lista indulhat a választáson, melyet a választókerület választópolgárainak legalább 0,3%-a ajánlott.

A pártok és társadalmi szervezetek listái kisorsolt sorrendben szerepelnek a szavazólapon. A választópolgár egy listára szavazhat. Az egyes listák a kapott szavazatok arányában jutnak mandátumhoz. Azok a listák, amelyek az összes érvényes szavazat több mint 4%-át nem érik el, nem szerezhettek mandátumot.

Helyi Választási Iroda

Dr. Katona Miklós

Hadgyakorlat Nagykartalon és környékén 1911 szeptemberében

Egy 1911. szeptember 5-én Versegen feladott, budapesti úrleánynak címzett, Aszódot ábrázoló képeslap leírása alapján, ebben az időben az Osztrák-Magyar Monarchia egyik hadteste környékünkön gyakorlatozott. A képeslapon a következő szöveg található:

„Tegnap hajnalban két órakor útra keltünk Nagykőnényesről /Nógrád megye/. Versegen, Pusztamindszenten, Pusztamagyaloson a Mácsai erdőre, Cservölgyön Mácsán, Ikladon át Domonyra, onnan vissza a mácsai határba mentünk. Ott hadtestgya-

korlat volt, amelynek befejezte után Domonyon át Aszódra meneteltünk. Ott voltunk éjjel. Ma reggel Aszódról Nagykartalon és Kiskartal pusztán át Versegre jöttünk, délután tovább meneteltünk Kállón át Erdőkürtre. Éjjel valamely hegyen fogunk táborozni. Úgy tudom, hogy tizedike körül megyünk Galícia (Lengyelország) felé. Roppantul ki vagyok merülve.”

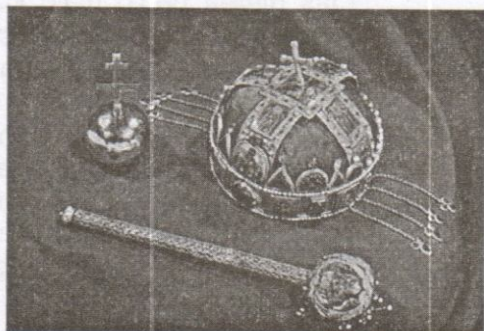
Három év múlva, 1914-ben kitört az első világháború. A háborút, és területének kétharmad részét Magyarország elvesztette.

A Szent Korona



A magyar Szent Korona a magyarok egyik legfontosabb nemzeti ereklyéje, a magyar államiság egyik jelképe. Kevés nemzet adózik, akkora tisztelettel, és tulajdonít ekkora jelentőséget valamely ereklyéjének, mint a magyarság. *Európa legrégebben használt és mai napig épségben megmaradt koronája*, és ez az egyetlen beavató korona. Azaz, az uralkodó csak a koronázáson, vagyis a beiktatásakor viseli, a korona avatja fel királlyá, egyébként koronaörök őrzik. Magyarországon azt ismerték el királynak, akit az esztergomi érsek a Szent Koronával megkoronázott. A legismertebb nézet szerint II. Szilveszter pápa küldte Szent István 1001-es koronázására. A hagyomány szerint 1038. augusztus 15-én, Nagyboldogasszony napján, I. István király a Szent Korona képében följánlotta Magyarországot Szűz Máriának. A Szent Korona képe a mai köztársasági címernek is szerves alkotórésze. A Szent Korona kalandos történelmet ért meg.

- 1916. december 30-án volt az utolsó magyar koronázás napja.
- 1919-ben megszüntették a Szent Korona és a koronázási jelvények korábbi őrzésének törvényét, melyet csak 1920-ban állítottak vissza.
- 1944-ben védelem alá helyezték. Veszprémbe, Kőszegre, Velembe, majd 1945-ben az ausztriai Mariazellbe, majd onnan Mattsee-be vitték és elásták. Júliusban a németországi Augsburgba, onnan Frankfurtba került.
- 1951-1978-ig az USA Texas államában lévő Fort Knox katonai támaszponton tárolták.



- 1978. január 5. – a magyar Szent Korona a koronázási jelvényekkel ismét hazai földre kerülhetett Jimmy Carter elnöksége alatt. Két évtizeden át a Magyar Nemzeti Múzeumban állították ki.
- 1999. december 21. – az Országgyűlés elfogadta a Szent Koronáról szóló 2000. évi I. törvényt, melynek értelmében a Szent Korona 2000. január 1-jén ünnepélyes keretek között (a jogarral és az országalmával együtt) a Parlament kupolacsarnokába került. A koronázási palást a Magyar Nemzeti Múzeumban maradt.
- 2001. augusztus 15-én Nagyboldogasszony napján a millenniumi ünnepség keretében hajón viték Esztergomig ahonnan – rövid tiszteletadás után – visszakerült az Oszágházba.

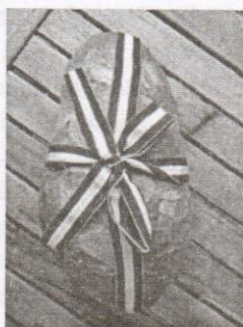
Augusztus 20.



Augusztus 20-a ma a magyarság legnagyobb nemzeti ünnepe. Egybefonódik *Szent István* királyunk nevével. I. László király ajánlására VII. Gergely pápa 1083. augusztus 20-án állapalapító István királyt szentté avatta. István királyunk teljesen épen maradt jobb keze, az ún. *Szent Jobb*, is egyik legféltettebb nemzeti ereklyénk. 1771-ben Mária Terézia vitte vissza az ereklyét Budára. 1891-ben a kormány augusztus 20-át nemzeti ünnepé nyilvánította, ezt követően rendszeresen megtartották a Szent Jobb-körmenetet, ahol kijelölt útvonalon viszik körbe a lezárt jobbot. Ezt a nemzeti



kincset a budapesti Szent István-bazilikában őrzik. Az új kenyér és az aratás lezárásának ünnepe is augusztus 20-ára esik, kenyérszenteléssel egybekötve.



Iskola hírei

Kezdődik a tanév

Szeptember 1-jén pénteken a kartali iskolában is megkezdődik a tanév. Az alsó tagozatos iskola kisépületét felújítva vehetjük birtokba. A felsős iskola elkészültéig az alsó tagozat épületében váltott műszakban tanítunk, az alsó délelőtt, a felső délután. Termet biztosít számunkra az óvoda és a művelődési ház. A 2.b és 2.z osztály délután a gyógyszerári óvodában, a negyedikes napközis csoport a postai óvodában kap helyet. A harmadik osztályos napközisek a művelődési házban lesznek. A felügyeletet és tanulószobát igénylő felső tagozatosok délelőtt a művelődési házban tanulhatnak. Ehhez a szülő az igényét az ellenőrző könyvben, írásban jelezze. Mivel a tornaterem és a konyha később kerül átadásra, a tornatermi órákat az 5- 8. évfolyamnak a szabadban tartjuk. Az ebédet *Százraz Zoltán* vállalkozótól hozzuk. Fontos, hogy az étkezési igényt minden szülő szeptember 1-jén jelezze. A délelőtti tanítás a kicsiknek 7.50-kor kezdődik és a tanítási órák számától függően legkésőbb 11.50-kor fejeződik be. A felső tagozatosok 12.30-ra jönnek és a tanítási órák számától függően kb. 17 óráig tanulnak. Az biztos, hogy ebben a tanévben szombaton nem lesz tanítás.

Ebben a tanévben a felújításnak köszönhetően gyerekeink már szép, kultúrált környezetben kezdhetik a tanévet. A tornacsarnok átadása lehetővé teszi majd a gyerekek és községünk lakói számára a sportolást, szórakozást, az egészségesebb életmódot. Az új tantermekben új bútorokra, függönyökre, táblákra lesz szükség, ezzel együtt sok új taneszköz beszerzése is lehetővé válik. Szegényes a taneszköz ellátottságunk, ezért a következő időszakban fontos, hogy új modern taneszközöket vásároljunk. Így a tanulói kísérletekről nem csak

beszélni tudunk, be is tudjuk mutatni a gyerekeknek. Sajnos ehhez nagyon sok pénz kell.

Az eredményes oktatás másik feltétele, hogy a pedagógusok szakmailag jól felkészültek legyenek. Büszke vagyok rá, hogy tavaly az alsó, idén a felső tagozatos pedagógusokkal szervezünk szakmai továbbképzést a kistérségi iskoláknak.

A XXI. század iskolájában oly módon fejlődik a technika, az oktatástechnológia, hogy fontos lenne iskolánkban a rendszergazda és oktatástechnikus alkalmazása. Hisz nemcsak a gyerekeknek kell az informatikai feltételeket biztosítani, hanem az itt tanító pedagógusok is igénylik azt.

Az új törvényi változások egyre nehezebb helyzetbe hoznak bennünket. Kedvezőtlen a hatásuk a pedagógusokra és rajtuk keresztül az oktatásra is. Működtetésünk egyre jobban az Önkormányzatra hárul. A kartali gyerekek neveléséért, oktatásáért nagy a felelőssége az Önkormányzatnak, a Képviselőknek.

Nemcsak a társadalomban, a szülők körében is csökken a pedagógusok tisztelete, becsülete, elismerése. A gyerekek neveléséhez, pedig fontos, hogy a szülő és a pedagógus egymást erősítve kölcsönös megértésben, példát mutatva közösen lépjen fel. Azt gondolom, a szülőknek jobban kell tisztelni a pedagógusokat, hogy pedagógusaink erkölcsi megbecsülése méltó helyen legyen. A pedagógus is hibázhat, mint a szülő is, de fontos, hogy a pedagógus mintával szolgálhasson elvárásaival a normális életvitel és az értékrend kialakításában. Ahogy a sportban az edzők, bajnokok tisztelete fontos és ösztönző, a felnövekvő generációnak, úgy a gyerekeket nevelő pedagógusok tisztelete is meghatározó a gyerekek személyiségének fejlődésében. Környezetünk tárgyainak megbecsülése, óvása, tanulótársak és az iskola dol-

gozóinak tisztelete alapvető elvárása intézményünknek.

A tanévben kevés a változás. *Kuknyó Katalin* távozott, helyette *Szovics Szilvia* magyar-kommunikáció szakos pályakezdő pedagógus fog tanítani a felsőben. Gyestről jött vissza *Gábor Katalin* és *Szőke Zsuzsanna*.

A tanévkezdés feltételei adottak. A sikerhez, a jó eredményekhez mindenkinek hozzá kell járulni. A gyerekek érdekében kérem a szülők segítségét.

Bereczki Ilona
igazgató

Szovics Szilviának hívnak, Aszódon élek. Tanulmányaimat ez év



tavasza fejeztem be a piliscsabai Pázmány Péter Katolikus Egyetem magyar-kommunikáció szakpárján. Mindig is szerettem

gyerekekkel, fiatalokkal foglalkozni, a tanári pálya iránti elkötelezettség már évekkal ezelőtt megfogant bennem. Nagy örömet okoz most számomra, hogy ezentúl mint hivatásos pedagógus taníthatom a magyar nyelvet és irodalmat az ötödik és hetedik osztályos diákoknak. A mindenkori tananyag átadásán kívül fontosnak tartom a tanárnak a gyerekek szellemi és erkölcsi fejlődésében betöltött szerepét. A tanítás mellett pedig majd könyvtárosként is igyekszem megszerettetni a fiatalokkal az olvasást, a könyvek világát. Ennyit a kezdetekről, a továbbiakban mint bízakodó pályakezdő tekintek az előtttem álló tanévre, annak reményében, hogy feladataimat sikerül majd az elvárásoknak megfelelően ellátnom.

Nyugdíjasok rovata

„Mindenkit lakva ismerni meg”

Ez a szolás, sok más társával azért maradt ránk és használjuk is, mert tartalmát igaznak érezzük.

Sokféle kapcsolat kezdetekor nem mutatjuk ki tulajdonságainkat igazán. Sok oka van ennek. Nagyon akarunk tetszeni a másik embernek, és féken tartjuk magunkat. Pillanatnyi vagy hosszú távú érdekeink kívánják meg tőlünk. Olyan is van, hogy jókedvünkben könnyebben vagyunk jók, vonzók, kellemesek, de ha megharagszunk, sérelem ér, akkor bosszúállókká, gorombákká válunk. Gyakran saját indulataink áldozatává leszünk. Kivetkőzünk magunkból. Ha ilyen történik velünk, akkor meglazulnak kapcsolataink. Akinek nincsenek szoros kötelékei a másikhoz, (pl. házasság, szülő-gyermek, testvéri, rokoni, szomszédi) az elhúzódik a rossz hatástól. Nekünk időseknek a jó együttélés isteni adománya. Az idő múlásával sajnos sokunk magára marad. Elveszti párját. Gyermekeink kirepülnek a családi fészekből és a maguk életét élik. Közösek már csak ünnepek maradnak. Akik, úgy vannak közelünkben, mint a rokonság, szomszédság, nem biztos, hogy természetünkben adódóan legalkalmasabbak arra, hogy köztük kikapcsolódjunk. Erre jó a választott társaság, pl. a mi generációnknak a nyugdíjas klub. Itt sem mindenki velünk leszünk egyformán közeli kapcsolatban. Ez természetes.

Vannak a közösségi életnek alapszabályai, amit meg kell éreznünk, és be kell tartanunk. Akinek a természete jobban illik a miénkhez, azzal jó nekünk barátságba kerül-

ni. Minél több ilyen társra találunk, annál jobb nekünk a közösségbe menni, és részt venni a közös programokba. Jó, hogy gyorsan gyarapszik létszámunk, mert a nagyobb közösség előnyösebben tud kedvezményeket igénybe venni. Pályázati támogatásban részesülni. Ezáltal kisebbedik az önrész, pl. a kirándulásoknál. Most is készülünk már sokak által ismert terünk kapcsán, a szép KARTALI VISELETBE öltöztetett babák ajándékozásával kapcsolatos kirándulásokra.

Szeptember 3-án, vasárnap Mátrafüredre visszük az első babát. Szeptember 13-án, szerdán Tihanyba vagy Székesfehérvárra megyünk. Szeptember 24-én, vasárnap Abádszalókra kirándulunk és a „Kárpát-medence és a nagyvilág népviselete”-t bemutató babák közé ajándékozzuk a miénket. Október 8-án, vasárnap a hollókői szüreti bálba látogatunk, és ez alkalommal adjuk át a hollókői BABAMÚZEUMNAK a kartali babát.

A többi kirándulást a következő Kisbíró újságban fogom közölni. A kirándulások napján reggel 8 órakor indulunk a Művelődési ház elől különjáratú busszal. Nagyon szeretném a nyugdíjas társaimmal együtt, ha minél többen jönnének velünk. Előzetes jelentkezésre van szükség, mert a létszámtól függ a buszrendelés.

Jelentkezni lehet nálam, a lakásomon. Keddi napokon 15 és 18 óra között a Művelődési házban a klubfoglalkozáskor, vagy az Egyesületünkbe járó nyugdíjas társaimnál 1.200,- Ft/fő befizetésével szept. 2-ig.

A címhez kapcsolva szeretném hozzáfűzni, hogy az 51 évi Kartalon élesem, munkálkodásom alatt tudom, sokan ismernek. Hiszen, akivel ez időben kartali levegőt szívtunk, és valamilyen kapcsolatban volt az iskolával, az a sok-sok kartali ember befogadott engem. Hallgattak rám, figyeltek engem és segítettek nekem a saját és hozzátartozóik érdekében itt, a mi falunkban. Október elsején az ÖNKORMÁNYZATI KÉPVISELŐVÁLASZTÁSON indulni szeretnék. Köszönöm az ajánló cédulákat, és az előzetes bizalmat. Köszönöm a sok biztatást és jó szót, amit azoktól is kaptam, akik az ajánlócédulájukat már előbb másnak adták. Hiszen a szavazáskor 1 szavazatuk nekem juthat.

Kérem, támogassanak! Ezt a feladatot „hattyúdálnak” szánom. Remélem sikerül.

Kartal, 2006. augusztus 11-én

Herczeg Jánosné
a Nyugdíjas Egyesület vezetője



Herczegné Bócz Olga
1956.május 1-én, először kartali népviseletben

A MŰVELŐDÉSI HÁZ ÉLETÉBŐL

ÁLLANDÓ PROGRAMOK:

Hétfő:	17.00 - 20.00	Asszonykórus próbája Vezeti: Valterné
	17.00 - 20.00	Tanfolyamok
Kedd:	15.00 - 18.00	SZÜNNAP Nyugdíjas klub Vezeti: Herczeg Jánosné
Szerda:	17.00 - 18.00	Rock and roll sporttánc Vezeti: Kőmíves Erzsébet
	17.00 - 20.00	Tanfolyamok
	19.00 - 20.00	Női torna Vezeti: Szarvasné Erzsébet
Csütörtök:	10.00 - 12.00	Csiri-biri Mamák klubja Népijátékok gyerekeknek Vezeti: Valterné
	17.00 - 18.00	Kisasszonykórus próbája Vezeti: Valterné
	18.00 - 19.00	Ifjúsági klub Vezeti: Szarvasné Erzsébet
Péntek:	17.00 - 18.00	Rock and roll sporttánc Vezeti: Kőmíves Erzsébet
	17.00 - 20.00	Tanfolyamok
	19.00 - 22.00	Nefejejs együttes próbája Vezeti: Deák István
Szombat:	14.00 - 20.00	Ifjúsági délután Felelős: Valterné
Vasárnap:		SZÜNNAP

Naponta 8.00 - 20.00 óráig
INTERNET lehetőség.

Szeptemberi programok:

7. csütörtök
Árusítás – vegyes
9. szombat
NÉPZENEI TALÁLKOZÓ
11. hétfő
Árusítás – cipő
14. csütörtök
Árusítás – ruha
16. szombat
Esküvő
28. csütörtök
Árusítás – vegyes



Budapest Táncegyüttes

MEGHÍVÓ

KARTALI NÉPZENEI TALÁLKOZÓ – 2006

*Pest Megye Önkormányzata,
Kartal Nagyközség Önkormányzata és a
Kartali Asszonykórus szeretettel meghívja
Önt és kedves családját
2006. szeptember 9-én, a Petőfi téren tartandó
Népzenei Találkozóra.*

A TALÁLKOZÓ PROGRAMJA:

10 óráig	Érkező csoportok fogadása
10.30	Felvonulás a falu főutcáján
11.00-12.00	Szentmise a római katolikus templomban közös részvétellel
15.00-19.00	Szabó Imre ünnepi köszöntője Megnyitja Kovács László A csoportok bemutatkozása
19.00-20.00	Budapest Táncegyüttes bemutatója

KÖZREMŰKÖDŐ CSOPORTOK:

- Padányi Népdalkör- Szlovákia
- Tiszta Forrás Népdalkör – Szlovákia
- Bogácsi Pávákör
- UNIVER Tánccs Péter Népzenei Egyesület-Kecskemét
- Herédi Népdalkör
- Inárcsi Férfi Népdalkör és Citeraegyüttes
- Ikladi Német Nemzetiségi Egyesület
- Galgagyörki Hagyományörző Népdalkör
- Ifj. Balla Tibor – tekerőlantós
- Mogyoródi Karikás Néptáncsoport
- Hévízgyörki Nyugdíjas Népdalkör
- Galgahévízi Pávákör és Hagyományörző Együttes
- Tücsök népi zenekar- Püspökhatvan
- Gyöngyöshalászi Népdalkör
- Nefejejs Népzenei Együttes –Kartal
- Kartali Asszonykórus
- Kisasszonykórus- Kartal

„A népművészet addig él, amíg lesznek akik éltetik”

Görögországban nyaraltak a kartaliai

Már három ízben nyaraltunk Görögország Nei Pori üdülőhelyre az Égei tenger partjára. Többen már visszajáróként vettek részt a kiránduláson. Augusztus 4-én indultunk egy emeletes busszal a hosszú útnak. Szerbián, Macedónián keresztül jutottunk Görögországba. Az út kissé megviselte az utasokat, alig várták, hogy szállásaikat elfoglalhassák.

Sajnos eléggé szétszórták a csoportot. Ezt kissé rosszul fogadtuk, de a jó program és a tenger kárpótolt mindenért.

Sokan részt vettek a görögsten, tengeri hajózáson, Meteorákhoz, Olimposzhoz szervezett kiránduláson.

Aki pihenni kívánt az tenger hús vizében fürödhett.

Gyorsan eltelt a 10 nap és indultunk haza. Beárnyékolta az utazást, hogy elromlott a buszon a klíma. Fürödhettünk tovább, de nem a tengerben, hanem az izsadságunkban.

Azért szép és jó volt és máskor is megyünk.



Nyári táborainkról



Művészeti és Rekreációs Ház

Kartal, Baross u. 158.

2006. július 3. és július 15. között hip-hop-, szabadidős-, gyermekjoga- és ének-zenei táborokat szerveztünk. Összesen 72 gyermek fordult meg a programokon. Az életkori összetétel 3-19 év volt.

A visszajelzésekből ítélve sikeresnek érezzük, különösen a gyerekek aktivitása győzött meg minket a táborok szükségességéről.

A hip-hop táborban az ifjúsági korosztály is képviseltette magát. Hét végére meghitt, baráti hangulat alakult ki a társaságban. A szigorúan vett, kemény táncoktatást az első napon kiosztott csoportfeladatok egészítették ki. Tóth Tamás hip-hop oktató szombatra igen komoly koreográfiát tanított be a résztvevőknek. A hétre kiadott csoportfeladat: 20 „lehetetlen” szóra épített mese kitalálása, szereposztása, jelmezek készítése. A mesék előadására és zsűrizésére a pizsmás parti előtt került sor. Sok gyerekről derült ki, hogy milyen kreatív, humoros, és rendelkezik írói képességekkel. A szombati záró bulira meghívtuk a szülőket is. Igen-igen elcsodálkoztak a teljesítményen!



Lengyel Éva ETKA jógaoktató, megszokott kis csapatával 3 napos gyermekjoga tábor szervezett. A

gyerekek tudták, milyen foglalkozásra jönnek, jól ismerték Éva nénit, és nagyon jól érezték magukat a párhuzamosan működő, két táborozó csoport mellett. Komolyan vették a légy gyakorlatokat, a finom csavarodásokat, tartásjavító testhelyzeteket, keresztirányú mozgásokat.

A szabadidős tábornak Tóth I. Zsuzsanna magyar-ének szakos tanár volt a gazdája. Ebben a csoportban részt vettek éneket, kézműves tevékenységeket



kedvelő kislányok, akik sok szép bábót, mandalát készítettek, részleteket hallgattak a Varázsfuvolából (Mozart év alkalmából). Részt vettek szeretni való „kemény” fiúk, akiknek sok mozgásos-, és logikai játékot kellett biztosítani ahhoz, hogy igazán jól érezzék magukat. Úgy láttuk, ez sikerült.

A vegyes korosztály igen színes palettát nyújtott a megvalósítható foglalkozásokhoz. A 4 évesek megnézték a nagyobbak hip-hop óráit, a nagyobbak, pedig élvezettel ültek a nemezeléshez – már ameddig idejük engedte.

Köszönjük Lados Tibornak a kutya bemutatót, Telek Csabának a lovaglást, Konkoly Erikának az agyagozási lehetőséget!

A zenei tábor szervezése több éves hagyományra tekint vissza. Most a Kristály Házban, Hegedűsné Megyeri Andrea ének tanárnő, Dormányné Szabó Andrea óvónő-gyermektánc oktató és Tóth I. Zsuzsanna tanár vezetésével valósult meg. Ellátogattunk a Bartók Emlékházba, gyűjtő munkát végeztünk Bartók munkásságáról.

A tábor vendégei voltak: Bartha Zoltán Ágoston tengerőlant művész, budapesti fúvós zenekar tagjai, Ocsovainé Szemán Éva – akitől nagyon szép népdalt tanultunk meg. Köszönjük a segítségét Urbánné Tóth Krisztinának is! Zárásul a bagi FIX STIME népi zenekar szolgáltatta a zenét a Rónai Lajos (egykori Ki Mit Tud győztes) vezette táncházban. A gyerekeket csak a fáradtság befolyásolta a véget nem érő táncban. Flóri 4 éves – teljes lendülettel végigtáncolta a különféle lépéseket. „Nekem ez a 'cifra' nehéz!” mondta, de nem hagyta abba. Kár, hogy a község felnőtteiből kevesen élvezték a magas színvonalú zenét és táncot!

A tábor szervezői



TÁNC-TANFOLYAM INDUL!

kezdőknek és haladóknak

A Holiday Táncgyűlés a következő kategóriákban indít tanfolyamot **diákoknak**:

- rock and roll
- hastánc
- diszkótánc
- hip-hop



Kezdés:

szeptember 13. szerda

Helye:

Kartal, Művelődési Ház

Felnőtteknek:

péntekenként 19.00 órától

Oktató: Kőmíves Erzsébet

Érd.: 06-70-539-0276

Hastáncműsor megrendelhető!

Orvosi ügyelet Kartal községben SZEPTEMBER hónapban

Hétféligi ügyelet:

2006. szeptember 02.	Dr. Tankó Géza
szeptember 03.	Dr. Stahorszky Margit
szeptember 09.	Dr. Stahorszky Margit
szeptember 10.	Dr. Tankó Géza
szeptember 16.	Dr. Katona Miklós
szeptember 17.	Dr. Katona Miklós
szeptember 23.	Dr. Stahorszky Margit
szeptember 24.	Dr. Tankó Géza
szeptember 30.	Dr. Stahorszky Margit

Hétköznapi ügyelet:

hétfő:	Dr. Stahorszky Margit T: 437-329
kedd - csütörtök:	Dr. Katona Miklós T: 437-328
szerda - péntek:	Dr. Tankó Géza T: 437-315

Ügyeleti mobil: 06 30 655-1129

Dr. Katona Miklós
ügyeletvezető főorvos



Művészeti és Rekreációs Ház
Kartal, Baross u. 158.

Ertesítjük kedves vendégeinket,
hogy a foglalkozások

SZEPTEMBER 18-ÁN indulnak újra!

A részletes programokról
érdeklődni a Kristály Házban,
és az alábbi telefonszámokon lehet:

0630/2115959

0630/4453233

GÁZKÉSZÜLÉK SZERELÉS!

CIRKÓK, KAZÁNOK, KONVEKTOROK,
BOYLEREK, TŰZHELYEK, VÍZMELEGÍTŐK
BEÜZEMELÉSE, JAVÍTÁSA, KARBANTARTÁSA,
IDŐSZAKOS FELÜLVIZSGÁLATA.

BONAFERT LÁSZLÓ
KARTAL, BARTÓK BÉLA ÚT 21.
06-30-415-66-41

ELADÓ

Bontott: tetőanyag / szarufa, lécz /
garázsajtó
üveges ajtó, tele ajtó
Használt: ebédlő bútor
C12 Cirkó
Radal 515 radiátor

Érdeklődni:
Dóra József, Kartal Deák F. u. 7/a
Tel: 06-28/437-5510